

# Hindi-English Glossary

This Glossary lists all the vocabulary items occurring in the H passages except those items with which readers of this book are assumed to be familiar, omitting also proper nouns and those words glossed adequately in the text.

The siglum 'S' in the left-hand column designates not only genuine S words but also the numerous neologisms coined from S roots and/or by analogy with existing S forms. This makes any attempt at computing the percentages of genuine S loans rather unreliable; but a glance at the glossary will give an accurate enough indication of the preponderance of S loans or coinages in modern H prose.

In addition to the usual conventions, the abbreviations *ho.* for *honā* and *ka.* for *karnā* have been used in the glossary.

## अ

अंड का बंड	adj. nonsensical
s अन्तर	m. difference
s अंध-	adj.pref. blind
s अंश	m. part, element
s अक्षर	m. character, letter
s अक्षरज्ञान	m. knowledge of writing, literacy
s अक्षरारंभ	m. initiation into literacy
अगला	adj. next, former; m. elder, ancestor
s अजीर्ण	m. indigestion
s अज्ञात	adj. unknown
s अज्ञान	m. ignorance
s अतः	adv. so, therefore
s अतएव	adv. so, therefore
s (के) अतिरिक्त	ppn. besides, apart from
s अत्यन्त	adv. extremely
s अथवा	cj. or
s अद्भुत	adj. fantastic, supernatural
s अधिकार	m. right
अधूरा	adj. incomplete
s अध-	adj.pref. half-
s अनंत	adj. endless, infinite
s अनावश्यक	adj. unnecessary
s अनुराग	m. love, fondness
s (के) अनुरूप	ppn. in conformity with
s अनुवाद	m. translation
s अनुवादक	m. translator, interpreter
s अनेक	adj. several, many
अनोखा	adj. unique, extraordinary
s अन्न-धन	m. 'grain and wealth', affluence
s अन्य	adj. other; अन्यान्य adj. various
अपढ़	adj. illiterate
s अपरिचित	adj. unfamiliar, unrecognized

S	अपेक्षा	f. requirement; की अपेक्षा ppn. compared with
S	अप्रचलित	adj. non-current
S	अप्रासंगिक	adj. irrelevant, out of context
	अभाग	adj. unfortunate, unlucky
S	अभाव	m. dearth, lack
S	अभियोग	m. law case, suit, accusation
S	अभ्यास	m. practice, familiarity
A	अमला	m. official, court functionary
S	अमुक	adj. such and such, a certain one
S	अयथार्थ	adj. unreal, false
A	अलिफ़्	m. first letter of the A alphabet
A	अरबी	f. Arabic
S	अवकाश	m. leisure
S	अवसर	m. occasion, chance, opportunity
S	अवहेलना	f. neglect
S	अविचार	m. folly, lack of discrimination
S	अविद्या	f. ignorance
S	अशुद्ध	adj. impure, corrupted
S	असभव	adj. impossible
S	असफलता	f. failure, lack of success
A	असर	m. effect, influence

## आ

S	आँखें मिलाना	vt. to look at full in the face
S	आकाश	m. sky
S	आचार्य	m. (title for) teacher
S	आत्मकथा	f. autobiography
S	आत्महत्या	f. suicide
S	आत्मा	f. soul, spirit
A	आदत	f. habit
A-	आदाव करना	vt. to make a salutation
S	आदि	adv. etc., and other such
S	आधार	m. base, basis, foundation
S	आधिपत्य	m. supremacy
S	आधुनिक	m. modern
S	आपत्ति	f. objection
P	आमोखता	m. learned lesson
S	आर्य	adj. Aryan
P	आलू बुखारा	m. prune
S	आश्चर्य	m. surprise
	आसरा	m. shelter, refuge

## इ

S	इच्छा	f. desire, wish
A	इज़हार	m. expression
S	इति	f. end
A	इबारत	f. expression, style of expression
A	इशारा	m. sign, signal, indication
A	इश्क	m. love

## उ

s	उगलना	vt. to disgorge
s	उच्च	adj. high
s	उच्चारण	m. pronunciation
s	उत्कर्ष	m. prosperity, excellence, eminence
s	उत्कृष्ट	adj. rich, excellent, eminent
s	उत्पत्ति	f. origin, production
s	उत्पन्न	adj. produced
s	उदाहरण	m. example
s	उन्नति	f. progress, development, sequence
s	उपकार	m. assistance, good, favour
s	उपदेश	m. lesson, teaching
s	उपयोग	m. use, application
s	उपार्जन	m. acquisition
s	उपासना	f. worship
s	उपेक्षा	f. disregard, neglect
	उलझना	vi. to become tangled, complicated
	उलटे-सीधे	adv. hurriedly, haphazardly
s	उल्लेख	m. mention, reference
P	उस्ताद	adj. cunning, skilful

## ए

s	एकता	f. unity
E	एडिकांग	m. aide-de-camp, A.D.C.
s	एवम्	conj. and

## ओ

ओसारा m. verandah

## क

s	कंठ	m. throat; voice
s	कंठस्थ	adj. learned by heart
	कचहरी	f. court of law
s	कठिनता	f. difficulty
	कड़वा	adj. bitter, unpleasant
s	(के) कथनानुसार	ppn. according to, in accordance with the words of
s	कदाचित्	adv. perhaps, possibly
s	कदम्पि	adv. ever
	करतब	m. feat, accomplishment
	कराहना	vi. to groan, moan
s	कर्ता	m. subject (in grammar)
	कल	f. machine
s	कली	f. bud
s	कलुषित	adj. sullied, tainted, made impure
s	कल्पना	f. imagination, assumption; कल्पना का to imagine, to suppose
s	कष्ट	m. hardship, suffering
	करैला	adj. astringent
	कसौटी	f. criterion, test

	<b>काँटा</b>	m. thorn
	<b>कान रखना</b>	vt. to lend an ear, to listen attentively
A	<b>कायदा</b>	m. rule, practice, custom
S	<b>कार्य</b>	m. work, job, task
S	<b>कार्यक्रम</b>	m. programme; progress
S	<b>कार्यालय</b>	m. office
P	<b>काश</b>	intj. if only, I wish that
S	<b>काशी</b>	m. Benares, Varanasi
S	<b>किंतु</b>	cj. but, moreover, however
P	<b>किलिक</b>	f. piece of reed, reed pen
	<b>कीड़ा</b>	m. insect, worm, bug
S	<b>कुटुंब</b>	m. family, household
	<b>कुम्हार</b>	m. potter
S	<b>कृत</b>	adj. composed by
S	<b>कृति</b>	f. work (of art or literature)
S	<b>कैलि</b>	f. game, sport
	<b>कैथी</b>	f. a script similar to Nagari
A	<b>कैफियत</b>	f. statement, description, account
	<b>कोठरी</b>	f. small room
S	<b>कोष</b>	m. dictionary
	<b>कोस</b>	m. a measure of distance, about 2 miles
S	<b>कौतूहल</b>	m. wonder, curiosity
S	<b>क्रम</b>	m. order, succession; pattern
S	<b>क्रिया</b>	f. verb; action
S	<b>क्षुब्ध</b>	adj. disquieted, disturbed
S	<b>क्षेत्र</b>	m. area

## ख

	<b>खचीना</b>	m. line
	<b>खटाराग</b>	m. discord, wrangling
	<b>खटाई</b>	f. sourness; खटाई में पड़ना vi. to be in dire straits
	<b>खड़िया</b>	f. chalk
PA	<b>खराबी</b>	f. defect, fault
	<b>खिचड़ी</b>	f. hotch-potch
A	<b>खिताब</b>	m. title
	<b>खिलना</b>	vi. to blossom
	<b>खीचना</b>	vt. to draw
P	<b>खुदा</b>	m. lord, master, God
P	<b>खुशबूदार</b>	adj. fragrant
PA	<b>खूबसूरती</b>	f. beauty
	<b>खेल कूद</b>	m. fun and games
	<b>खेलाड़ी</b>	m. player

## ग

	<b>गंवारी</b>	f. rusticity; provincial speech
S	<b>गणित</b>	f. mathematics
A	<b>ग़ज़ल</b>	f. ghazal, U romantic lyric in couplets
S	<b>गतागत</b>	m. coming and going

s	गच्छ	m. prose
s	गर्व	m. pride
P-	गवहिया	m. witness
	गवाना	vt. to waste, to squander
	गिनना	vt. to count
	गिनाना	vt. to count, to enumerate, to list
	गूढ़	adj. obscure, abstruse
	गोटी	f. piece (in chess etc.)
s	गोष्ठी	f. meeting, assembly
s	ग्रंथ	m. book, literary composition
s	ग्रहण	m. taking, holding
s	ग्रामीण	adj. & m. rustic
s	ग्राम्यजन	mp. villagers, rustics
s	ग्लानि	f. remorse, repentance

### घ

	घनघोर	adj. (intimidatingly) profound
s	घनिष्ठ	adj. close, intimate
	घरबार	m. household
	घराना	m. family, household, lineage
	घसीट	f. scribble, scrawl
	घसीटना	vt. to drag
	घाग	m. wily old man
	घुसेड़ना	vt. to cram in, to foist upon
	घोड़ी	f. mare

### च

	चंगीटना	vt. to scratch, to inscribe
s	चंडी	f. the goddess Durga
s	चंचल	adj. restless, fidgety, playful
	चक्खना	vt. to taste
	चटाई	f. mat
s	चतुर	adj. clever, skilful, shrewd
P	चमन	m. garden
s	चरम	adj. ultimate, highest
s	चलित	adj. current
	चाटना	vt. to lick; चाट जाना vt. to polish off, to gobble up
	चारपाई	f. low wooden bedstead with string base
P	चालाक	adj. clever, cunning
	चाह	f. desire, love
	चिक्का	m. a game
s	चिंता	f. anxiety, concern
s	चित्त	m. mind; चित्त लगाना vt. to concentrate
P	चिराग	m. lamp
	चींटी	f. ant
P	चीन	m. China
P	चीनी	f. Chinese
	चूरा	m. flour, powder

S	चेष्टा	f. gesture, movement
	चौथाई	f. a quarter
	चौपाई	f. quatrain, four-lined verse

### छ

S	छांह	f. influence, effect, shadow
S	छाया	f. influence, effect, shadow
	छिड़कना	vt. to sprinkle
	छीनना	vt. to seize
	छुट	ppn. apart from, except
	छुटपन	m. childhood, boyhood
	छुरी	f. knife
A-	छोटा काफ	m. letter of A alphabet

### ज

S	जन	m. person
S	-जनक	adj.suff. -producing
S	जनता	f. population, the people
S	जनसाधारण	mp. the common people, people at large
S	-जन्य	adj. born (of), produced (by)
	जपना	vt. to repeat (name of God etc.)
P	ज़बान	f. language, tongue
A-	जमा हो•	vi. to be assembled, to gather
S	जल	m. water
A	जल्द	adv. quickly
A	जवार	m. neighbourhood
A	जाल	f. letter of A alphabet
A	जाहिर	adj. plain, obvious, apparent
A	जिल्द	f. binding; volume of a work
S	जिह्वा	f. tongue
	जी	m. life; heart
A	जीम	f. letter of A alphabet
	जुड़ना	vi. to be joined
	जुलाहा	m. Muslim caste of weavers
A	जे	f. letter of A alphabet
	जोड़ना	vt. to join
A	जोय	f. letter of A alphabet
S	ज्ञात	adj. known
S	ज्ञान	m. knowledge
	ज्यों का त्यों	adj. unchanged, intact, as before
S	ज्योतिष	f. astrology
PA	ज्वाद	f. letter of A alphabet

### झ

	झंडा	m. flag, banner
	झपट	f. spring, leap
	झाल	m. small cymbal
	झुँझुलाना	vi. to fume, to get angry

झुकाना

vt. to bend

झूट

m. lie

## ট

টহোকা

m. blow, slap

s টিপ্পণী

f. comment, criticism

টুক

adv. a little, just

## ঠ

ঠংক

f. coolness

ঠগ

m. cheat, imposter, 'thug'

ঠগনা

vt. to cheat, swindle

ঠিকানা

m. whereabouts; ঠিকানে কা adj. appropriate

ঠোকর

f. stumble; ঠোকর খানা vi. to stumble

## ড

ডবরা

m. pool, puddle

ডাংগ

adj. gruff

ডৌল

m. form, appearance; ডৌল-ডাল mp. circumstances

ড্যোড্যা

m. multiplying by one-and-a-half

## ঢ

ঢকনা

vi. to be covered

ঢব

m. manner, way

ঢোলক

m. barrel-shaped drum

## ত

P তত্ত্বাপোশ

m. low wooden seat with a cloth covering

P তত্ত্বী

f. child's writing board

P তগমা

m. medal

S তত্কাল

adv. immediately

S তত্সম

adj. & m. (word) of unchanged form

S তথা

cj. and

S তদর্থ

adv. with that object, for that end

S তদ্বত্

adv. similarly, likewise

তনিক

adj. a little, slight

A তরীকা

m. way, method

S তর্ক

m. argument, reasoning

তলৈয়া

f. pool

তাঙ্গনা

vt. to guess, to perceive

S তাত্ত্বিক

adj. fundamental, essential

তাল

m. pond

P তাস

m. brocade, cloth of gold

তীপ্যা

adj. multiplied by three

S তীর্থ

m. place of pilgrimage, sacred site

S তীব্র

adj. sharp, strong

P	तुरकी	f. Turkish
S	तुल्य	adj. like, equivalent
P	तेज़ी	f. speed, swiftness

## थ

थुथाना	vt. to pout, to make a wry face
--------	---------------------------------

## द

S	दंड	m. punishment
S	दरिद्रता	f. poverty
S	दर्पण	m. mirror
S	दल	m. party, group
A	दलील	f. argument, plea
S	दशा	f. condition, circumstance
P	दस्ताना	m. glove
P	दस्तावेज	m. document, deed
	दाता	m. benefactor, giver, God
S	दान	m. gift, offering
P	दामाद	m. son-in-law, bridegroom
A	दावा	m. claim
	दिन निकलना	vi. daylight to emerge
S	दीर्घ	adj. long
P	दुजायगी	f. difference, antipathy
S	दुराशा	f. vain hope
S	दुनिधा	f. dilemma, uncertainty
	दुहराना	vt. to repeat
S	दूरत्व	m. remoteness, distance
S	दृक्ष्यात्	m. glance
S	दृष्टि	f. view, viewpoint
	(की) देखा-देखी	ppn. in imitation of, in emulation of
S	दैनिक	adv. daily
PA	दोचश्मी हे	m. letter of U alphabet
	दोहा	m. couplet
S	द्वार	m. door

## ध

	धंधा	m. work, job, profession
	धंसाना	vt. to thrust, to force upon
	धड़ाके से	adv. rapidly, nineteen-to-the-dozen
	धान	m. rice on the stem
S	धारणा	f. concept, notion
S	धैर्य	m. patience, fortitude
	धोका	m. deceit

## न

A	नक़ाब	f. veil
S	नतमस्तक	adj. respectful, having head bowed
A	नतीजा	m. result, consequence

	नरकुल	m. reed
s	नवीनागत	adj. newly arrived; m. newcomer
	नस	f. snuff
P-	नसदानी	f. snuff-box
	नाक रगड़ना	vt. to rub the nose on the ground, to beseech
s	नागरिक	m. citizen
s	नायिका	f. heroine
s	निःसीम	adj. endless
	निछावर	f. offering, sacrifice
s	नित्य	adv. always, daily, constantly
	निदान	adv. consequently, in the end
s	नियम	m. rule
s	निरंकुशता	f. despotism, waywardness
s	निरंतर	adj. incessant
	निराला	adj. strange, peculiar, novel
s	निर्जीव	adj. lifeless, inanimate
s	निर्णय	m. decision, judgement
s	निर्दोष	adj. faultless, free of error
s	निर्बल	adj. weak
s	निर्मल	adj. unsullied, spotless, pure
s	निर्वाचन	m. selection
s	निर्वाचित	adj. elected, selected
	निवासी	m. inhabitant, resident
s	निवेदन	m. submission, request
s	निश्चित	adj. definite, certain
s	निष्कर्ष	m. inference, conclusion
s	नीति	f. policy
P	नोक	f. point, tip
A-	नौबाब	m. title of Muslim governor, Nawab, 'Nabob'

## प

	पंखड़ी	f. petal
	पंचमेल	adj. mixed, conglomerate
s	पक्ष	m. side, party
s	पक्षपाती	f. partisan, advocate
	पछाड़ना	vt. to overcome, to knock down
s	पठन-पाठन	m. studying and teaching
	पढ़ा-लिखा	adj. educated, literate
s	पतन	m. downfall
s	पत्र-लेखन	m. letter-writing
s	पद	m. position, job, status
s	पदार्थ	m. object, article, substance
s	पद्य	m. verse, poetry
s	पद्यमय	adj. in poetic form, in verse
s	पद्यात्मक	adj. in poetic form, in verse
	पन्ना	m. page
s	परंपरा	f. tradition
s	परकीय	adj. different, other, alien

s	परकीया	f. poetic heroine who is another man's wife
	परबत	m. mountain, hill
	परवाह	f. care, concern
s	परस्पर	adj. mutual, reciprocal
	पराया	adj. someone else's, alien
s	परिचित	adj. acquainted, familiar
s	परित्याग	m. abandonment
s	परिमित	adj. limited; परिमित रखना vt. to limit
s	परिवर्तन	m. change, alteration
s	पर्यन्त	ppn. up to, until
s	पर्वत	m. mountain, hill
	पल्लव	m. pool, puddle
s	पशु	m. animal, beast
s	पश्चिमोत्तर	adj. north-western
	पहाड़ा	m. multiplication table
	पहेली	f. riddle; पहेली बूझना vt. to talk in riddles, to pose riddles
s	पाठ	m. reading or recitation of text
s	पाठशाला	f. school
P	पारसी	f. Persian
s	पारिभाषिक	adj. technical
	पिछड़ना	vi. to lag behind
	पीठ	f. back
	पुट	m. admixture, touch
	पुतला	m. puppet, doll
s	पुनः	adv. again
E	पुलीस	f. police
	पूरब	m. East
s	पूर्ति	f. fulfilling, completion
s	पृथक्	adj. separate, distinct
s	पृथ्वी	f. earth
P	पैमाइश	f. measuring, surveying
	पोतना	vt. to smear
	पोथी	f. book, volume
s	प्रचरित	adj. practised, used
s	प्रसन्न	adj. pleased, delighted
s	प्राचीन	adj. ancient
s-	प्रकट क०	vt. to show, to make visible, to express
s	प्रकृति	f. nature
s	प्रक्रिया	f. process, technique
	प्रगट	adj. manifest, obvious; प्रगट क० vt. to express
s	प्रगति	f. progress
s	प्रचरित	adj. current
s	प्रचार	m. currency, prevalence, propagation
s	प्रणाली	f. method, system
s	प्रतिकूल	adj. opposed, contrary
s	प्रतिभा	f. genius, talent
s	प्रतिलिपि	f. copy, transcript
s	प्रत्युत	cj. but, rather
s	प्रत्येक	adj. each, every

s	प्रथम	adv. firstly, at first
s	प्रथा	f. practice, custom
s	प्रदान	m. giving, delivering
s	प्रधान	adj. chief, pre-eminent; m. president, counsellor
s	प्रबंध	m. essay, composition; arrangement
s	प्रबल	adj. strong, powerful
s	प्रभा	f. brilliance, radiance
s	प्रभाव	m. influence, impact
s	प्रयत्न	m. effort, attempt
s	प्रवृत्ति	f. tendency, disposition
s	प्रसंग	m. context
s	प्रसन्नता	f. pleasure, delight
s	प्राकृतिक	adj. natural
s	प्राचीन	adj. ancient
s	प्रादेशिक	adj. regional
s	प्रान्त	m. province
s	प्रान्तिक	adj. provincial
s	प्रान्तीय	adj. provincial
s-	प्राप्त क०	vt. to obtain
s	प्रौढ़	adj. mature

## फ

A	फजल	m. grace, kindness
	फरफर	adv. swiftly
A	फर्ज	m. duty, obligation
	फली	f. pod
	फांस	f. snare, trap
	फिराना	vt. to make rove about
	फूफा	m. husband of paternal aunt
	फूलना	vi. to blossom (with joy)
	फेरना	vt. to pass over, to draw over

## ब

	बकना	vi. to gabble, to prattle
	बखाना	vt. to praise
	बखेड़ा	m. mess, complication, imbroglio
A-	बड़ा काफ	m. letter of A alphabet
A-	बड़ी जे	f. letter of A alphabet
	बढ़-बोला	m. exaggerator, tall-talker
	बत्ती	f. lamp, light, wick
A	बदन	m. body, frame
A	बदला	m. revenge
P	बरजबान	adj. learned by heart
	बरस	m. year
	बरसना	vi. to rain
P	बराबर	adv. constantly, always; adj. even, level, equal
	बस का हो०	vi. to be within one's capacity
P	बहादुर	m. champion

	बहाना	m. excuse
	बहुतेरा	adj. much, many, numerous
	बांचना	vt. to read
s	बाधक	m. obstacle, hindrance
	बारंबार	adv. time and again, repeatedly
	बासन	m. pot, vessel
s	बिंदी	f. dot
s	बिंदु	m. drop
	बिकरी	f. sale, selling
	बिचारा	adj. poor, helpless
	बिटौना	m. little son, lad
	बिठाना	vt. to make sit, to position, to place
A	बिसमिल्लाह	intj. in the name of God
S	बुद्धिमता	f. intelligence, prudence
S	बुद्धिमान	adj. wise, intelligent
	बुराई	f. harm, fault
P	बेगम	f. title for lady
	बेघड़क	adv. unhesitatingly, boldly, brazenly
S	बोधगम्यता	f. comprehensibility
	बोलचाल	f. conversation
	ब्याह	m. marriage

## भ

s	भजन	m. hymn, devotional song
	भरमार	f. abundance
	भला	adj. good, noble
s	भांति	f. way, manner, kind
	भाषा	f. (vernacular) language
	भाना	vi. to be pleasing, agreeable
s	भार	m. burden
	भारी	adj. great, momentous, prodigious
s	भाव	m. idea, sense, sentiment
s	भिसुक	m. beggar
	भिगोना	vt. to soak
s	भिन्न	adj. different, distinct
s	भिन्नता	f. distinction, dissimilarity
	भक्	f. hunger
s	भेद	m. difference, differentiation; secret, essential identity
s	भोजन	m. food, meal
	भोला	adj. innocent, simple-minded
	भौं	f. eyebrow
s	भ्रम	m. confusion, misunderstanding

## म

A	मंजूर	adj. approved, sanctioned
s	मंत्री	m. secretary, minister
	मकतब	m. school
s	मठ	m. residence of sadhus, 'monastery'

s	मतभेद	m. difference of opinion, dissension
	मन	m. 'maund', measure of weight equal to 20 seer
s	मनभावनी	adj. charming
	मनमाना	adj. according to one's wish, wanton, wilful
s	मनोरंजक	adj. interesting, entertaining
s	मनोरंजन	m. entertainment
s	मयी	adj.suff. full of, characterized by
s	मर्म	m. vital part, essence
s	मात्र	adv. only, merely, alone
s	मात्रा	f. vowel-sign in Nagari script
s	माध्यम	m. medium
s	मान	m. respect, prestige, value
s	मानदंड	m. criterion, standard
s	मार्ग	m. road, path
	माल	m. goods, property
s	मासिक	adj. monthly
	मिट्टी	f. earth, clay
	मिट्ठू	m. sweet-talker, parrot
s	मिथ्या	adj. false
P	मियां	m. honorific title for (Muslim) gentleman
S	मिश्रण	m. mixture, combination
A-	मुकाबला क०	vt. to compete
A-	(के) मुकाबले	ppn. in comparison with
S	मुख्यतः	adv. principally
	मुठिया	m. a variety of grain
	मुङ्कट्टी	f. a kind of fast accounting script
A-	(के) मुताबिक	ppn. according to
PA	मुबारकबाद	m. congratulation, felicitation
A	मुसीबत	f. difficulty, calamity, misfortune
A	मुहावरा	m. idiom, expression
S	मूल	m. origin, root, source
S	मूलतः	adv. basically
E	मेम	f. title for European ladies, ma'am
E	मेमबर	m. member
	मेल	m. mixture, combination, unity, coming together
P	मोजा	m. sock, stocking
A	मौजूद	adj. present
S	मीन	m. silence
A	मीलवी	m. Muslim cleric, teacher
A	मीलाना	m. Arabic scholar
s	मीलिक	adj. fundamental, original
	मौसेरा भाई	m. cousin (son of maternal aunt)

## य

s	यथासाध्य	adv. as far as practical, to the greatest possible extent
s	यदा-कदा	adv. occasionally, sometimes
s	योग्यता	f. ability, competence

## र

A	रईस	m. aristocrat, nobleman
	रगड़ना	vt. to rub
S	रचना	f. composition, artistic creation
	रचना	vt. to create, to compose, to form
	रटना	vt. to repeat, to learn by rote
	राई	f. mustard seed, tiny particle
S	राजभक्ति	f. loyalty to the country or state, patriotism
S	राजभाषा	f. state language
S	रामायणपाठ	m. reading of the Ramayan
A	राय	f. opinion, view
S	राष्ट्रीय	adj. national
S	राष्ट्रीयता	f. nationalism
E	रिपोर्ट	f. report
S	रीति	f. way, manner
S	रूप	m. form, manner, beauty
P	रुमाल	f. handkerchief
	रेत	f. sand
	रोगटा	m. small hair of the body
	रोक	f. restriction, ban, hindrance
	रोब-दाब	m. predominance, overbearing influence

## ल

	लकीर	f. line
	लगा	adv., pp. from, beginning with
A	लज्जत	f. pleasure, savour
	लटकाना	vt. to suspend
	लड़कपन	m. childhood, boyhood
	लदना	vi. to be loaded, laden
	लपट	m. blaze, heat
	लबड़-धौंधौं	f. clamour and confusion, row
A	लाजिम	adj. essential, obligatory
	लिखाई	f. writing
S	लिपि	f. script
A	लुगात	mp. (often used as s.) dictionaries
S	लेख	m. writing, article, essay
S	लेखनी	f. pen
S	लोक-गीत	m. folksong
	लोट-पोट	adj. convulsed with laughter
	लोप क.	vt. to eliminate

## व

S	वंदना	f. worship, praise; prayer
A	वकील	m. lawyer
S	वक्तव्य	m. statement
S	वरंच	cj. but rather
	वरन	cj. but, on the contrary
S	वर्णन	m. description

s	वर्णमाला	f. syllabary
s-	वशीभूत क०	vt. to bring under control, to dominate
s	बस्त्र	m. clothing
s	बांछनीय	adj. desirable
	बा	adv. or
E	वाइसराय	m. viceroy
s	वाक्य	m. sentence, utterance
s	वाक्य-रचना	f. sentence structure, syntax
s	वाक्य-विन्यास	m. sentence structure, syntax
s	वाग्देवी	f. goddess of speech, Sarasvati
s	वाचक	m. speaker
s	वार्तालाप	f. conversation
s-	वास्तव मे	adv. in fact, actually
s	वास्तविक	adj. real, actual
s	विकार	m. change, deviation, perversion
s	विकास	m. development, growth
s	विज्ञापन	m. publicity
s	विज्ञापित	adj. notified, publicised
s	विदित	adj. known
s	विद्या	f. learning, science, discipline
s	विद्वान्	m. scholar
s	विनीत	adj. humble
s	विभक्ति	f. word-ending, termination
s	विभिन्न	adj. various
s	(के) विरुद्ध	ppn. against, contrary to
s	विरोध	m. antagonism, hostility, opposition
s	विलक्षण	adj. remarkable, peculiar
s	विलक्षणता	f. peculiarity
s	विवेचन	m. evaluation, argument
s	विशिष्ट	adj. particular, specific
s	विशुद्ध	adj. completely pure, unadulterated
s-	विशेष करके	adv. particularly
s	विश्राम	m. rest, relaxation
s	विश्वज्ञान	m. knowledge of the world
s	विषय	m. subject
s	वृद्धि	f. growth, increase
s-	व्यक्त क०	vt. to express
s	व्यक्तिगत	adj. individual, personal
s	व्यर्थ	adv. in vain, uselessly
s	व्यवहार	m. usage, application
s	व्याकरण	m. grammar

## श

P	शतरंज	f. chess
S	शब्द-ग्रहण	m. choice or selection of vocabulary
P	शरिस्तदार	m. record-keeper, clerk of court
S	शाखा	f. branch
S	शान्त	adj. peaceful, pacified

A-	शामिल हो•	vi. to be included, to participate
S	शिक्षण	m. teaching, instruction
S	शिक्षा	f. education
S	शिक्षित	adj. educated
S	शिष्य	m. disciple, student
S	शीघ्र	adv. quickly, promptly
P	शीरनी	f. offering of sweatmeats
S	शैली	f. style
S	शौच	m. ablution
S	श्रीयुत	m. honorific title, 'excellency'
S	श्रीवृद्धि	f. enhancement of prosperity

## स

S	संक्षेप	m. brevity, abridgement
S	संख्या	f. number
S	संतुष्ट	adj. content, satisfied
S	संध्या	f. evening
S	संपर्क	m. contact, link
S	संभवतः	adv. possibly, perhaps
S	संयत	adj. controlled, restrained
S	संयुक्त	adj. joint
S	संयुक्ताक्षर	m. conjunct character
S	संयोग	m. combination, union
S	सकत	f. power
S	सजीव	adj. living, lively
S	सत्यानाश	m. total ruin, devastation
S	सदस्य	m. member
S	सन्मुख	adj. opposite, face to face
S	सप्ताह	m. week
A	सबक	m. lesson
S	सभा	f. assembly, association, society
S	सभ्य	adj. civilized
S	समर्थ	adj. capable, competent
S	समर्थक	m. supporter
S	समर्थन	m. support
S	समस्त	adj. all, entire, whole
S	समस्त-पद	m. compound word
S	समानता	f. similarity, equality
S	समिति	f. committee
S	समृद्ध	adj. prosperous
S	समृद्धि	f. richness
S	सम्बन्ध	m. connection
S	सम्बन्ध-कारक	m. genitive case
S	सम्मिलित	adj. united
S	सम्मेलन	m. assembly, association, conference
P	सर	m. head
S	सराहना	vt. to praise
S	सर्व-सामान्य	adj. common, general
PA	सलामी	f. salute, gun-salute

s	सहज	adj. easy, simple, natural
s	सहमत	adj. agreed, in agreement
s	सहायता	f. assistance
	सौंस	f. breath; sigh
s	साक्षी	m. witness
s	साक्ष्य	m. evidence, testimony
s	साधना	f. practice, spiritual endeavour
s	साधारण	adj. ordinary
s	सामान्य	adj. ordinary, general, common
A	सामी	adj. Semitic
s	सामीप्य	m. proximity
s	साम्राज्य	m. empire
s	सावदेशिक	adj. universal
	सावन	m. the month Shravan (July-August)
s	साहित्य	m. literature
s	साहित्यिक	adj. literary
	सिकोड़ना	vt. to pucker
s	सिद्धान्त	m. principle
s	सिद्धि	f. accomplishment, success
	(के) सिदा	ppn. apart from
s	सीमा	f. limit, boundary, extent
	सुखाना	vt. to dry
	सुध	f. memory, awareness
P	सुपुर्द क.	vt. to entrust, to put into the charge of
S	सुबोध	adj. intelligible
	सुरत	f. memory, reflection
	सूखा	adj. dry
s	सूचक	m. indication
	सूझना	vi. to occur to the mind, to be perceived
s	सूर्योदय	m. sunrise
s	सृष्टि	f. creation
P-	संपहर	m. afternoon, 'third watch'
	सेर	m. 'seer', 2 lbs.
s	सेवा	f. service
	सो	pr. he, she, it
s	स्थल	m. place, site
s	स्नान	m. bathing, purification, ablution
s	स्पष्ट	adj. clear
s	स्मरणशक्ति	f. power of memory
s	स्मृति	f. memory
P	स्याही	f. ink
s	स्वकीया	f. poetic heroine who is faithful to her own husband
s	स्वतंत्र	adj. independent
s	स्वरूप	m. form, character
s	स्वर्गवासी	adj. 'residing in heaven', the late, deceased
s	स्वागत	m. welcome
s	स्वाभाविक	adj. natural
s	स्वीकार	m. acceptance
s	स्वीकृति	f. acceptance

## ह

P	हजारहा	mp. thousands
	हटना	vi. to withdraw, to move away
	हटाना	vt. to remove, to eradicate, to dispel
A	हद	f. limit, extent
S	हर्ष	m. joy
	हाथ मिलाना	vt. to shake hands
S	हानि	m. harm, loss, damage
A-	हाल में	adv. recently
A-	हाल-चाल	m. state of affairs, condition
	हाव-भाव	mp. gestures and blandishments
P	हिन्द	m. India
S	हिल-मिलना	vi. to get to know, to become familiar with
	हिलाना	vt. to shake, to move
A	हुक्म	m. order, command
A	हैंजा	m. cholera
	होठ	m. lip
S	हस्त	adj. short